

Product Fiche compliant to commission delegated regulation (EU) No 65/2014 - Ref: IEC 61591

<p>Supplier's name or trade mark / Nome o marchio del produttore / Nom du fournisseur marque de commerce / Name oder Warenzeichen des Lieferanten / Nombre del proveedor o marcaregistrada / Nome ou marca comercial do fornecedor / Naam van de leverancier of handelsmerk / Leverandørenavn eller leverandøremærke / Ονομασθέντες ή εμπορικοί χαρακτήρες / Názvevnebochranárnámakodovatavele / Имя или торговая марка на доставщике / Tavarainmittajinnimi tai tavaramerkki / Eliótó neve vagy márkanev / Tarnija nimi või kaubamärk / Naziv ili zaštitni znak dobavljača / Tiekiejo pavadinimas arba prekinis ženklas / Piegādātāja nosaukums vai preču zīme / Isemil / Isemil-fornitjevil-markkammerčjali tad-ditta / Nazvalubznaktowarowyproducenta / Numelefurnizorului sau marcatneregistrată / Leverandørenavn eller leverandøremærke / Názov alebo ochranná známka dodávateľa / Ime ali blagovna znamka dobavitelja</p>	<p>Eico A/S</p>
<p>Model identifier / Modello / Identificateur de modèle / Modellenummerung / Model / Modelidentifikator / Model / Modelidentifikator / Ταυτότητα μοντέλου / Identifikační značka modelu / Идентификация на модел / Mallin tunnus / Modell azonosító / Modeli kood / Identifikator modela / Modelo identifikatorius / Modelja identifikators / Il-mezz li bih jingħarf il-mudell / Identyfikator modelu / Date identificare model / Modelidentifikator / Identifikacný kód modelu / Identifikacijska oznaka modela</p>	<p>S 61</p>
<p>Annual Energy Consumption – AEchood / Consumo Energetico Annuale / Consommation d'énergie annuelle / Jährlicher Energieverbrauch / Consumo anual de energia / Consumo Anual de Energia / Jaarlijksenergieverbruik / Årligt energiförbruk / Ετήσια Ενέργεια Κατανάλωση / Roční spotřeba energie / Година консумация на Енергия / Vuotuinen energiankulutus -AEC liesuuletin / Έves energiatogyszás / Aastane energiatarimine / Godišnja potrošnja energije / Metinis suvartojamo energijos kiekis / Energijas gada patēriņš / Il-Konsum Annwali tal-Energija / Roczne zużycie energii / Consum Energetic Annual / Årlig energiförbrukning / Ročnáspotrebaenergie / Letna poraba energije</p>	<p>91,5 [kWh/a]</p>
<p>Energy Efficiency Class / Classe Energetica / Classe d'efficacité énergétique / Energieeffizienzklasse / Clase de eficiencia energética / Classe de Eficiência de Energia / Energie Efficiëntie klasse / Energieeffektivitetsklasse / Κατηγορία Ενέργειας Απόδοσης / Třída energetické účinnosti / Клас на Енергийна Ефективност / Energiatehokkuusluokka / Energiahatékonyági osztály / Energiatšhususe klass / Klasa energetske učinkovitosti / Energijos vartojimo efektyvumo klasė / Energieeffektivitātes klase / Il-Klassi tal-Efficienza Energetika / Klasa wydajności energetycznej / Clasa de Eficientă Energetică / Energieeffektivitetsklass / Třída energetické účinnosti</p>	<p>E</p>
<p>Fluid Dynamic Efficiency - FDEhood / Eficiencia Fluidodinamica / Efficacité de la dynamique des fluides / Fluidodynamische Effizienz / Eficiencia dinámica de fluidos / Eficiência da Dinâmica dos Fluidos / Vloeistofdynamica Efficiëntie / Hydraulisk effektivitet / Ρευστοδυναμική Απόδοση / Účinnost proudění tekutin / Динамична Ефективност на Флуиди / Virtausdynaaminen hyötysuhde / Polyadék-dinamikai hatékonyág / Áratómbeőthúsus / Účinnost fluidne dynamike / Srauto dinaminis efektyvumas / Škidruma dinamiskā efektīvatāte / Efficienza Fluidio dinamika / Wydajność dynamiczna płynów / Eficiencia Fluidului / Vātskedynamisk effektivitet / Dynamická účinnost prúdenia / Razred učinkovitosti učinkovitosti</p>	<p>6.2[%]</p>
<p>Fluid Dynamic Efficiency class / Classe di Efficienza Fluidodinamica / Classe d'efficacité de la dynamique des fluides / Klassen für die fluidodynamische Effizienz / Clase de eficiencia dinámica de fluidos / Classe da Eficiência da Dinâmica dos Fluidos / Vloeistofdynamica Efficiëntie klasse / Hydraulisk effektivitetsklasse / Κατηγορία Ρευστοδυναμικής Απόδοσης / Třída účinnosti proudění tekutin / Клас на Динамична Ефективност на Флуиди / Virtausdynaaminen hyötysuhteet luokka / Polyadék-dinamikai hatékonyág osztály / Áratómbeőthúsuse klass / Klasa učinkovitosti fluidne dynamike / Srauto dinaminio efektyvumo klasė / Škidruma dinamiskā efektīvatātes klase / Il-Klassi tal-Efficienza Fluidio dinamika / Klasa wydajności dynamicznej płynów / Clasa de Eficientă a Fluidului / Vātskedynamisk effektivitetsklass / Třída dynamickej účinnosti prúdenia / Účinnost potoka zraka</p>	<p>F</p>
<p>Light Efficiency - LEhood / Eficiencia Luminosa / Efficacité lumineuse / Beleuchtungseffizienz / Eficiencia luminica / Eficiencia da Luz / Licht Efficiëntie / Belysningseffektivitet / Απόδοση Φωτός / Světelná účinnost / Светлина Ефективност / Valotehokkuus / Világítási hatékonyság / Valgustohusus / Sveltohusu učinkovitost / Apšvietimo našumas / Gaismas efektiatite / Efficienza tas-sistema tad-Dawl / Wydajność świetlna / Eficiencia Luminosa / Ljuseffektivitet / Svetelná účinnost / Razred učinkovitosti potoka zraka</p>	<p>1,0[lux/Watt]</p>
<p>Lighting Efficiency Class / Classe di Efficienza Luminosa / Classe d'efficacité lumineuse / Beleuchtungseffizienzklasse / Clase de eficiencia luminica / Classe da Eficiência de Iluminação / Licht Efficiëntie klasse / Belysningseffektivitetsklasse / Κατηγορία Απόδοσης Φωτός / Třída účinnosti osvětlení / Клас на Светлина Ефективност / Valotehokkuusluokka / Világítási hatékonyság osztály / Valgustohusus klass / Klasa svetlosne učinkovitosti / Apšvietimo našumo klasė / Apgaismojuma efektiatitātes klase / Il-Klassi tal-Efficienza tas-sistema tad-Dawl / Klasa wydajności świetlnej / Clasa de Eficientă Luminosa / Belysningseffektivitetsklass / Třída svetelnej účinnosti / Účinnost osvetľevania</p>	<p>G</p>
<p>Grease Filtering Efficiency - GFEhood / Eficiencia de Filtraggio Grassi / Efficacité du filtrage des graisses / Fettsabscheidegrad / Eficiencia filtrado de grasa / Eficiência da Filtragem do Lubrificante / Veitfilter Efficiëntie / Fedtfilteringseffektivitet / Απόδοση Κατακρήση Λιπών / Эффективность фильтрации масел / Riebalu filtravimo našumas / Smėnvieliufiltrušanas efektiatitāte / L-Efficienza tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet / Wydajność filtracji smaru / Eficiencia de Filtrare a Grăsimii / Fettfilteringseffektivitet / Účinnost filtrovania tuků / Razred učinkovitosti osvetľevanja</p>	<p>54,7[%]</p>
<p>Grease Filtering Efficiency class / Classe di Efficienza Filtraggio Grassi / Classe d'efficacité de filtrage des graisses / Klasse für den Fettsabscheidegrad / Clase de eficiencia filtrado de grasa / Classe da Eficiência da Filtragem do Lubrificante / Veitfilter Efficiëntie klasse / Fedtfilteringseffektivitetsklasse / Κατηγορία Απόδοσης Κατακρήση Λιπών / Třída efektivnosti tukového filtru / Клас на Филтрираща Ефективност на грес / Rasvansuodatuxsen erostuaste luokka / Zsírzsűrés hatékonyság osztály / Áratómbeőthúsuse klass / Klasa učinkovitosti filtriranja masti / Riebalu filtravimo našumo klasė / Minimalā gaisa plūsmas lietošanas iestādes apstākļos / Il-Klassi tal-Efficienza tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet / Klasa wydajności filtracji smaru / Clasa de Eficientă a Filtrării a Grăsimii / Fettfilteringseffektivitetsklass / Třída účinnosti filtrovania tuků / Účinnost filtriranja masčob</p>	<p>F</p>
<p>Minimum Air Flow in normal use / Flusso d'aria minimo in uso normale / Débit d'air maximal en utilisation normale / Luftstrom bei minimaler Geschwindigkeit bei Normalbetrieb / Flujo de aire mínimo durante el uso normal / Fluxo de Ar Mínimo em uso normal / MinimaalLuchtdebietbij normaal gebruik / Minimum luftstrom i normal brug / Μέγιστη ΠοηΑεραυτόφορουολογικής συνθήκης λειτουργίας / Минимални проток въздух при бѐзпѐмн ползути / Минимален Въздушен Поток при нормална употреба / Ilmavirta tavonomaisten käytön vähimmäisnopeudella / Minimalis légáramlás normál használat esetén / Maksimaalne õhuvool tavakasutuses / Minimalni protok zraka u normalnoj uporabi / Oro srautas įprasto naudojimo mažiausiu greičiu / Maksimālais gaisa plūsmas lietošanas apstākļos / Fluss Minim tal-Arja waqt użu normal / Minimalny przepływ powietrza w normalnych warunkach użytkowania / Flux Minim Aer In condiții normale / Minimalt luftflöde vid normal användning / Minimálny prietok vzduchu pribežnom použití / Razred učinkovitosti filtriranja masčob</p>	<p>138 [m³/h]</p>
<p>Maximum Air Flow in normal use / Flusso d'aria massimo in uso normale / Débit d'air maximal en utilisation normale / Luftstrom bei maximaler Geschwindigkeit bei Normalbetrieb / Flujo de aire máximo durante el uso normal / Fluxo de Ar Máximo em uso normal / Maximaal Luchtdebietbij normaal gebruik / Maksimum luftstrom i normal brug / Μέγιστη ΠοηΑεραυτόφορουολογικής συνθήκης λειτουργίας / Проток воздуха при интенсивн / Максимальный Въздушен Поток при нормална употреба / Ilmavirta tavonomaisten käytön enimmäisnopeudella / Maximális légáramlás normál használat esetén / Maksimaalne õhuvool tavakasutuses / Minimalni protok zraka u normalnoj uporabi / Oro srautas įprasto naudojimo didžiausiu greičiu / Gaisa plūsmas pie intensīva/paugstināta iestatījuma / Fluss Maximum tal-Arja waqt użu normal / Maksymalny przepływ powietrza w normalnych warunkach użytkowania / Fluxul de Aer În modalitate intensiv/amplificat / Maximalt luftflöde vid normal användning / Maximálny prietok vzduchu pribežnom použití / Minimalni protok zraka pri normalni uporabi</p>	<p>186[m³/h]</p>
<p>Air Flow at intensive / boost setting / Flusso d'aria in modalità intensiva / Débit d'air au réglage intensif d'admission / Luftstrom im Betrieb bei der Intensiv- oder Schnellaufstufung / Flujo de aire en impulso intenso / Fluxo de Ar na configuração intensiva / Luchtdebiet bij intensieveinstelling / Luftstrom ved intensiv hastighed/boostindstilling / ΠοηΑεραός εντατική ή "boost" λειτουργία / Maximální prtok vzduchu při běžném použití / Настройка на Въздушен Поток при интензивност / Ilmavirta-avo suurtehotoiminnolla / Légáramlás intenzív/erősítési beállításpan / Õhuvool intensiivselisuurandatud režiimil / Maksimalni protok zraka u normalnoj uporabi / Oro srautas intensyviaja / forsutajta veikšana / Flusstal-Arja meta l-apparat ikun isetjat bix jahdem b'mod intensive jew b'qawwa addizzjonal / Przepływ powietrza przy ustawieniu intensywnym/wzmocnionym / Luftflöde vid intensiv/boostinställning / Prietok vzduchupriintenzivnom/zosilnenom nastaveni / Maksimalni protok zraka pri normalni uporabi</p>	<p>~[m³/h]</p>
<p>A-weighted Sound Power Emission at minimum speed / Emissione sonora ponderata-A alla minima velocità / Puissance d'émission sonore acoustique pondérée-A à vitesse minimale / A-bewertete Luftschallemission bei minimaler Geschwindigkeit / Emisión de potencia sonora Ponderada-A a la mínima velocidad / Emissão Sonora de Potência ponderada-A na velocidade mínima / A-gewogen Geluidsvormogen Emissie bij minimale snelheid / A-vægtet lydfeffektmission ved minimumshastighed / ΑκουστικέςΕκπομπέςΣχηματικήςΧορηγόστησθήσεως "Α" στην ελάχιστη ταχύτητα / A-vázéná hľadina emitovaneho akustického výkonu při minimální rychlosti / Очаквана Емисия на Звукова Мощност при минимална скорост / A-painotettu äänitehtoso tavonomaisten käytön vähimmäisnopeudella / A-súlyozott hangnyomásszint minimális sebesség mellett / A-kaalutud helivõimsuse tase minimumkiirusel / Ponderirana zvučna snaga emisije s minimalnim brojem okretaja / A svertinė garso galia mažiausiu greičiu / A novėrtėta skaņas lmeņa jauda emisija ar minimalo ātrumu / Emissijoni tal-qawwa tal-hoss agġustat għall-frekwenza A b'velocità minima / Mocy emisji akustycznej ważonego poziomu dźwięku A przy prędkości minimalnej / Nivelul de presiune acustică ponderat A la viteză minimă / A-vágd ljudeffekt vid minimal hastighet / A -vázényakustickývõkon emisiepriminálnejrychlosti / Pretok zraka v intenzivnem/pospešenem načinu / A-utežena zvokovna moč pri minimalni hitrosti</p>	<p>60[dB(A) re 1pW]</p>
<p>A-weighted Sound Power Emission at maximum speed / Emissione sonora ponderata-A alla massima velocità / Puissance d'émission sonore acoustique pondérée-A à vitesse maximale / A-bewertete Luftschallemission bei maximaler Geschwindigkeit / Emisión de potencia sonora Ponderada-A a la máxima velocidad / Emissão Sonora de Potência ponderada-A na velocidade máxima / A-gewogen Geluidsvormogen Emissie bij maximale snelheid / A-vægtet lydfeffektmission ved maksimumshastighed / ΑκουστικέςΕκπομπέςΣχηματικήςΧορηγόστησθήσεως "Α" στην μέγιστη ταχύτητα / A-vázéná hľadina emitovaneho akustického výkonu při maximální rychlosti / Очаквана Емисия на Звукова Мощност при максимална скорост / A-painotettu äänitehtoso tavonomaisten käytön enimmäisnopeudella / A-súlyozott hangnyomásszint maximális sebesség mellett / A-kaalutud helivõimsuse tase maksimumkiirusel / Ponderirana zvučna snaga emisije s maksimalnim brojem okretaja / A svertinė garso galia didžiausiu greičiu / A novėrtėta skaņas lmeņa jauda emisija ar maksimalo ātrumu / Emissijoni tal-qawwa tal-hoss agġustat għall-frekwenza A b'velocità massima / Mocy emisji akustycznej ważonego poziomu dźwięku A przy prędkości maksymalnej / Nivelul de presiune acustică ponderat A la viteză maxima / A-vágd ljudeffekt vid maximal hastighet / A -vázényakustickývõkon emisieprimaximálnejrychlosti / A-utežena zvokovna moč pri maksimalni hitrosti</p>	<p>66[dB(A) re 1pW]</p>
<p>A-weighted Sound Power Emission at intensive or boost speed / Emissione sonora ponderata-A alla velocità intensiva / Puissance d'émission sonore acoustique pondérée-A à vitesse intensive ou d'admission / A-bewertete Luftschallemission bei Betrieb in der Intensiv- oder Schnellaufstufung / Emisión de potencia sonora Ponderada-A a velocidad intensa o máxima / Emissão Sonora de Potência ponderada-A na velocidade intensiva ou por impulso / A-gewogen Geluidsvormogen Emissie bij intensieveinstelling / Luftstrom ved intensiv hastighed/boostindstilling / ΑκουστικέςΕκπομπέςΣχηματικήςΧορηγόστησθήσεως "Α" σε εντατική ή "boost" λειτουργία / A-vázéná hľadina emitovaneho akustického výkonu při intenzivním nebo zvýšené rychlosti / Очаквана Емисия на Звукова Мощност при скорост на интензивност или тласък / A-painotettu äänitehtoso suurtehotoiminnolla / A-súlyozott hangnyomásszint intenzív vagy erősödő sebesség mellett / A-kaalutud helivõimsuse tase intensiivselisuurandatud kiirusel / Ponderirana zvučna snaga emisije pri intenzivnoj ili pojačanoj brzini / A svertinė garso galia intensyviajai forsutajta veikšana / Emissijoni tal-qawwa tal-hoss agġustat għall-frekwenza A meta l-apparat ikun isetjat bix jahdem b'mod intensive jew b'qawwa addizzjonal / Mocy emisji akustycznej ważonego poziomu dźwięku A przy prędkości w ustawieniu intensywnym/wzmocnionym / Nivelul de presiune acustică ponderat A la viteză intensivă sau amplificată / A-vágd ljudeffekt vid intensiv eller boosthastighet / A -vázényakustickývõkon emisiepriintenzivnej alebo zvýšenejrychlosti / A-utežena zvokovna moč pri intenzivnem/pospešenem načinu</p>	<p>~[dB(A) re 1pW]</p>
<p>Power consumption off mode - Po / Consumo in Off / Mode de consommation off / Leistungsaufnahme im Aus-Zustand / Consumo de potencia en desconexión / Consumo de energia no modo desligado / Energieverbruik in uit modus / Strømforbrug i slukket tilstand / Κατανάλωση ενέργειας όταν βρισκείται εκτός λειτουργίας / Režim vypnutí spotřeby elektrické energie / Консумация на енергия в режим off / Tehonkulutus pois päältä -tilassa / Áramfogyasztás off mód / Energiatarimine välja lülitatuna / Potrošnja energije u izgašenom načinu / Išjungties būseno suvartojamo elektros energijos kiekis / Jaudas patėriņš izslēgtā režīmā / Il-konsum tal-enerġija meta s-sistema tkun mitġija / Pobór mocy w trybie off (wyt.) / Consum putere în modalitate oprit / Strømförbrukning i avstängt läge / Spotrebaelektrickéenergie vypnutostave / Zadržavana moč v stanju izkľjučenosti</p>	<p>0,00[W]</p>
<p>Power consumption in standby mode - Ps / Consumo in Stand-by / Mode de consommation en attente / Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand / Consumo de potencia en el modo en reposo / Consumo de energia no modo standby / Energieverbruik in stand-by modus / Strømforbrug i standbytilstand / Κατανάλωση λειτουργίας όταν βρισκείται σε κατάσταση αναμονής / Spotřeba energie v pohotovostním režimu / Консумация на енергия в режим готовност / Tehonkulutus valmiustilassa / Áramfogyasztás készenléti módban / Energiatarimine oterežiimil / Potrošnja energije u načinu pripravnosti / Budėjimo veikšana suvartojamo elektros energijos kiekis / Jaudas patėriņš gaidīšanās režīmā / Il-konsum tal-enerġija meta s-sistema tkun wiegħa tisterna / Pobór mocy w trybie czuwania / Consum putere în modalitate standby / Strømförbrukning i standby / Spotrebaelektrickéenergiev pohotovostnomstave / Zadržavana moč v stanju pripravljenosti</p>	<p>~[W]</p>

Additional Product Information compliant to commission regulation (EU) No 66/2014 - Ref: IEC 61591

	Symbol	Value	Unit
Time increase factor / Fattore di incremento nel tempo / Facteur croissant avec le temps / Zeitverlängerungsfaktor / Factor de incremento del tiempo / Factor de aumento do tempo / Faktor tidsforøgelsefaktor / Συντελεστής αύξησης χρόνου / Faktor zvýšení času / Фактор за увеличаване на време / Ajan korotuskerrin / Idő növekedési faktor / Aja pikendamise faktor / Faktor povećavanja vremena / Laiko didėjimo daugiklis / Laika pieauguma faktors / Il-fattur ta' zieda fil-hin / Wskaźnik przystępu czasu / Factor creșterea timp / Tidsökningfaktor / Faktor zvýšenia času / Faktor povećanja časa	f	1,8	
Energy Efficiency Index / Indice di Efficienza Energetica / Index d'efficacité d'énergie / Energieeffizienzindex / Índice de eficiencia energética / Índice de Eficiência de Energia / Energie Efficiency Index / Energieeffektivitätsindex / Δείκτης Ενεργειακής Απόδοσης / Index energetické účinnosti / Индекс на Енергийна Ефективност / Energielehtokkuisindeksi / Energiatietokonsyngäi mutató / Energiaohutuse indeks / Indeks energetské účinnosti / Energijos vartojimo efektyvumo indeksas / Energieeffektivitäs indeks / Indici tal-Efficienza Energetica / Wskaźnik efektywności energetycznej / Índice Eficiencia Energética / Energieeffektivitätsindex / Indexenergetické účinnosti / Indeks energetske učinkovitosti	EEIhood	103,4	
Measured air flow rate at best efficiency point / Flusso d'aria misurato al punto di massima efficienza / Taux de débit d'air mesuré au meilleur point de rendement / Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt / Índice del flujo del aire medido en el punto de mejor eficiencia / Taxa de fluxo de ar medido no melhor ponto de eficiência / Gemeten luchtdebiet bij maximumrendement / Målt luftström i det optimale driftspunkt / Ρυθμός ροής αέρα που μετρήθηκε στο σημείο βέλτιστης απόδοσης / Měřený průtok vzduchu v nejlépeším okamžiku účinnosti / Измерено налягане на въздуха в най-добрата точка на ефективност / Mitattu paine-ero parhaan hyötysuhteen pisteessä / Měrt légáramlás érték a leghatékonyabb pontnál / Mõõdetud õhurõhk kõige suurema tõhususe juures / Izmerjen pretok zraka u najboljem trenutku učinkovitosti / Išmatuotasis optimalaus našumo taško oro srautas / Mēritais gaisa plūsmas ātrums labākās efektivitātes brīdī / Il-rata tal-fluss tal-arja mkejija fil-punt ta' efficienza massima / Mierzona natężenie przepływu powietrza w najlepszym punkcie wydajności / Debit aer măsurat la punctul de eficiență maximă / Uppmätt luftflödes hastighet vid bästa effektivitetspunkt / Meranyeprietokovzduchv najlěpsomokamihuúčinnosti / Izmerjen pretok zraka na točki največje učinkovitosti	QBEP	103,8	m³/h
Measured air pressure at best efficiency point / Pressione dell'aria misurata al punto di massima efficienza / Pression de l'air mesuré au meilleur point de rendement / Gemessener Luftdruck im Bestpunkt / Índice de presión del aire medido en el punto de mejor eficiencia / Pressão de ar medido no melhor ponto de eficiência / Gemeten luchtdruk bij maximumrendement / Målt lufttryk i det optimale driftspunkt / Πίεση του αέρα που μετρήθηκε στο σημείο βέλτιστης απόδοσης / Měřený tlak vzduchu v nejlépeším okamžiku účinnosti / Измерено налягане на въздуха в най-добрата точка на ефективност / Mitattu paine-ero parhaan hyötysuhteen pisteessä / Měrt légnyomás érték a leghatékonyabb pontnál / Mõõdetud õhurõhk kõige suurema tõhususe juures / Izmerjen pretok zraka u najboljem trenutku učinkovitosti / Išmatuotasis optimalaus našumo taško oro slėgis / Mēritais gaisa spiediens labākās efektivitātes brīdī / Il-pessjoni tal-arjamkejija fil-punt ta' efficienzamassima / Mierzona ciśnienie powietrza w najlepszym punkcie wydajności / Presiunea aer măsurată la punctul de eficiență maximă / Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt / Meranytlakvzduchv najlěpsomokamihuúčinnosti / Izmerjen zračni tlak na točki največje učinkovitosti	PBEP	166	Pa
Maximum air flow / Flusso d'aria massimo / Débit d'air maximal / Maximaler Luftstrom / Flujo de aire máximo / Fluxo de ar máximo / Maximum luchtdebiet / Maksimal luftstrøm / Μέγιστη ροή αέρα / Maximální průtok vzduchu / Максимален дебит на въздуха / Enimmäislämpövirta / Maximální légáramlás / Maksimaalne õhuvool / Maksimalni protok zraka / Didžiausias oro srautas / Maksimālā gaisa plūsma / Fluss massimo tal-arja / Maksymalny przepływ powietrza / Debit max de aer / Maximalt luftflöde / Maximálny prietokovzduchu / Največji pretok zraka / Izmerjena vhodna električna moč na točki največje učinkovitosti	Qmax	195	m³/h
Measured electric power input at best efficiency point / Assorbimento elettrico rilevato al punto di massima efficienza / Entrée de l'alimentation électrique mesurée au meilleur point de rendement / Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt / Alimentación eléctrica medida en el punto de mejor eficiencia / Entrada de energia eléctrica medida no ponto de melhor eficiência / Gemetenelektrischvermogen bij maximumrendement / Målt elektrisk effektoplag i det optimale driftspunkt / Ηλεκτρική ισχύς εισόδου που μετρήθηκε στο σημείο βέλτιστης απόδοσης / Měřený elektrický výkon v nejlépeším okamžiku účinnosti / Измерено электрическое потребление на вход в най-добрата точка на ефективност / Mitattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä / Měrt elektriline võimsus kõige suurema tõhususe juures / Izmerjen unos električne energije u najboljem trenutku učinkovitosti / Išmatuotaji optimalaus našumo taško vartojamoji elektrinė galia / Mērtāi elektriskās jaudas ieeja labākajā efektivitātes brīdī / Il-kontribut tal-enerġija elektriċa mkejija fil-punt ta' efficienza massima / Pobór mocy elektrycznej mierzony w najlepszym punkcie wydajności / Current absorbt măsurat la punctul de eficiență maximă / Uppmätt elektrisk ineffekt vid bästa effektivitetspunkt / Meranyelektrický príkon v najlěpsomokamihuúčinnosti	WBEP	77,1	W
Nominal power of the lighting system / Potenza nominale del sistema illuminante / Puisseance nominale du système d'éclairage / Nennleistung des Beleuchtungssystems / Potencia nominal del sistema lumínico / Potência nominal do sistema de iluminação / Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem / Belysningssystemets nominelle effect / Ονομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού / Jmenovitý výkon osvětlovacího systému / Номинальная мощность на систему за осветление / Valaistusjärjestelmän nimellistehokkuus / A világító rendszer névleges teljesítménye / Valgussüsteemi nimivõimsus / Nominalna snaga svetlosnog sustava / Vardinė apšvietimo sistemos galia / Apgaismojuma sistēmas nominālā jauda / Il-qawwa nominali tas-sistema li tagħti d-dawl / Moc znamionowa systemu oświetleniowego / Puterea nominală a instalației de iluminat / Nominell effekt för ljussystemet / Menovlitykykonosvetlovacieho systému / Nazivna moč sistem osvetljevanja	WL	56	W
Average illumination of the lighting system on the cooking surface / Iluminazione media sul piano cottura dell'impianto luci / Éclairage moyen du système d'éclairage sur la surface de cuisson / Durchschnittliche Beleuchtungsstärke des Beleuchtungssystems auf der Kochoberfläche / Iluminación media del sistema lumínico en la superficie de cocción / Iluminação média do sistema de iluminação na superfície de cozedura / Gemiddelde verlichtingsintensiteit van het verlichtingssysteem op de kookplaat / Belysningssystemets gennemsnitlige belysning på kogeoverfladen / Μέσος φωτισμός από το σύστημα φωτισμού στην επιφάνεια μαγειρέματος / Pūmērētā osvētenī osvītumaociho sistēmu na varnē desce / Средно осветление на системата за осветление на повърхността за готвене / Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoima keittopinnalla / A világító rendszer átlagos világítása a főzőfelületen / Toiduvalmistamise pinna valgussüsteemi keskmine valgustus / Prosečna rasvjeta svetlosnog sustava na površini za kuhanje / Apšvietimo sistema užtikrinama vidutinė virimo paviršiaus apšvieta / Apgaismojuma sistēmas vidējais apgaismojums uz gatavošanas virsmas / Iluminacijos vidutinė šviesuma sistemos švieslentis paviršiaus apšvietimui / Iluminare medie a instalației de iluminat pe suprafața de gătit / Genomsnittlig belysning för ljussystemet på spishällens yta / Priemernāosvētienesosvettovaciehosystēma varnejdoske / Povprečna osvetljenost sistema osvetljevanja na kuhinji površini	Emiddl	53	Lux

Reducing environmental impact

To reduce energy consumption, we recommend you always use the lowest suction speed among those suitable for the cooking mode currently active, avoid leaving the appliance running for more than 15 minutes after burner shutdown and switch off the lights if you leave the cooking area. / Per contenere i consumi dell'elettrodomestico si raccomanda di utilizzare sempre velocità di aspirazione più bassa tra quelle adeguate al tipo di cottura in corso, di non lasciare il dispositivo in funzione per più di 15 minuti dopo lo spegnimento dei fuochi, e di spegnere sempre le luci se ci si allontana dall'area di cottura. / Pour contenir les consommations de l'électroménager, il est conseillé de toujours utiliser la vitesse d'aspiration la plus basse parmi celles les plus adaptées au type de cuisson en cours, de ne pas laisser le dispositif en fonction pour plus de 15 minutes après l'arrêt des feux et de toujours éteindre les lumières si le consommateur s'éloigne de la zone de cuisson. / Um den Verbrauch des Haushaltgeräts so gering wie möglich zu halten, empfiehlt es sich, immer die geringste der für die Kochart geeigneten Absauggeschwindigkeit zu benutzen, das Gerät nicht länger als 15 Minuten nach dem Ausschalten der Kochfelder in Betrieb zu lassen und die Beleuchtung immer auszuschalten, wenn man sich von dem Kochbereich entfernt. / Para reducir el consumo del electrodoméstico, se recomienda utilizar siempre la velocidad de aspiración más baja entre las adecuadas al tipo de cocción en curso, no dejar el dispositivo en funcionamiento durante más de 15 minutos después de apagar el fuego y, apagar siempre las luces, si nos alejamos del área de cocción. / Para conter o consumo do electrodoméstico, recomenda-se utilizar sempre velocidade de aspiração mais baixa entre aquelas adequadas ao tipo de cozimento em curso, não deixar o dispositivo a funcionar por mais de 15 minutos depois de apagar o fogo e desligar sempre as luzes ao se afastar da área de cozimento. / Om het verbruik van het apparaat te beperken, is het raadzaam om steeds een lagere zuigsnelheid dan vereist is te schakelen, het apparaat na het doven van de branders niet langer dan 15 minuten te laten werken en steeds de lichten uit te schakelen als de kookzone wordt verlaten. / For at reducere det elektriske husholdningsapparats forbrug anbefales det altid at bruge lavere udsugningshastighed blandt dem, der er egnet til den igangværende type madlavning, og ikke at lade apparatet være i drift i mere end 15 minutter efter at have slukket for kogepladerne, samt altid at slukke lysene, når du er væk fra madlavningsområdet. / Για τον έλεγχο της κατανάλωσης ηλεκτρικής ενέργειας κατά τη διάρκεια της μαγειρίας, συνιστάται να χρησιμοποιείται η χαμηλότερη ταχύτητα αναρρόφησης, με βάση πάντα τον τύπο μαγειρέματος που βρίσκεται κατά τη διάρκεια της μαγειρίας, να μην αφήνεται το ηλεκτρικό όργανο να λειτουργεί για περισσότερο από 15 λεπτά μετά από το σβήσιμο των φεγγών και να σβήνουν πάντα τα φωτιστικά όταν απομακρυνόμαστε από την περιοχή μαγειρέματος. / Az elektromos háztartási készülék fogyasztásának a visszafogása érdekében javasolt mindig az adott főzési típusnak megfelelő legalacsonyabb elszívási sebességgel beállítani, a tűzhely lekapcsolása után a készüléket 15 percnél tovább ne hagyni futni, a főzőfelület elhagyásakor pedig mindig lekapcsolni a lámpákat. / За намаляване на потреблението на електродомашния уред, се препоръчва винаги да се използва по-ниска скорост на засмукване, от подходящата за вида на извършваното готвене, да не се оставя уредът включен за повече от 15 минути след изключване на огъня, и винаги да се изключват лампите, при отдалечаване от зоната на готвене. / Pro snížení spotřeby domácího spotřebiče doporučujeme vždy používat tu nejnižší z rychlostí odsávání odpovídající aktuálnímu typu vaření, nikdy nenechávat zařízený zapnutý déle než 15 minut po vypnutí hořáku a při opuštění prostoru vaření vždy vypnout světla. / Seadme voolutarbimise vähendamiseks soovime kasutada alati toiduvalmistamisele sobivat kõige madalamat sissetõmbekiirust, et seade ei jääks pärast pliidi väljalülitamist tööle üle 15 minutiks ning kustutada seadme tulel alati, kui toiduvalmistamise kohast eemalduate. / Kodinkoneiden säästämiseksi suositellaan vähentämiseksi osuositeltavaa käyttäytään aina alhaisinta nopeutta, jokoosvettumisen jälkeen, jättä jätettävä päälle yli 15 minuutiksi liekin sammuttamisen jälkeen ja sammutta valot aina kunpoistut keittoalueelta. / Kako bi smanjiti potrošnju uređaja uvijek se preporuča uporaba najniže brzine za usisavanje, među onim brzinama koje su primjerenе vrsti kuhinjske, da ne ostavljate uređaj u funkciji duže od 15 minuta nakon isključivanja štednjaka i da uvijek isključite svjetla kada niste u blizini područja kuhinjske. / Siekiant apiboti butinio prietaiso sąnaudą, rekomenduojama visada naudoti mažiausią iš gamintojo tipui tinkamą traukimo greitį, nepalikti veikti ilgiau nei 15 minučių po viryklės išjungimo ir neįnaitnį toliu nuo virimo teritorijos, visada išjungti apšvietimą, / lai samazinātu elektroierīces patēriņu, ieteicams vienmēr izmantot šūksnāsanāstrumamazāku par gatavošanai piemērotājiem; neatstāterīc darbībā ilgāk par 15 minūtes pēc plīts izslēgšanas, unvienmērīslēdziet apgaismojumu, kad neuzturēties tuvumā. / Biex tnaqqas il-konsum tal-apparat tad-dar huwa rakkomandat li jintuza dejjem veloċitā ta' gbid iktar baxx minn dak xieraq għat-tip ta' tisjir li jkun qed isir, li apparat ma jgħallix jahdem għal iktar minn 15-il minuta wara li jintgħeġ li-tistwi, u li jintgħeġ dejjem id-dawl jekk wieħed ikun ser jersaq 'il bogħod miż-zona tat-tisjir. / Aby zmniejszyć pobór mocy urządzenia, należy zawsze stosować prędkość ssania niższą niż przedkościopodwiednieładanogorodzajugotowania, niepozostawiać urządzenia włączonym nadziejniej 15 minut powyłężeniu palników, zawsze wyłaczac światła wprzypadkuopuszczeniaobszarugotowania. / Pentruareducereaconsumulenergeticelapararatului, vā recomandāmsā ilfolosītalegānd intodeunavitezadeaspirarecaamāicā dintrelealeadecvatelipuledepreparareactiv, sā nulāstāiparatul infunċjunemāimultde 15minutedupā ces-austinsarżatoarele, sišā inċhiedi intodeaunallimiledacā pārsāitisonadegāitī. / Förattreducera hushållsapparatenströmförbrukning, rekommenderar vi alltid tilldillämpaden lägst affekthastighet, bland dem som är lämpliga för typen av pågående tillagning, att inte låta apparaten vara funktionär mer än 15 minuter efter att tagtångt gaslågorna och att tilldilläckaluset när du avlägsnar dig från tillagningsområdet. / Za účelom zníženie spotreby domácich spotrebičov sa odporúča používať vždy najnižšiu rýchlosť vysávania medzi tými, ktoré sú k dispozícii medzi tými vhodnými pre typ varenia a nenechávať zariadenie v prevádzke viac než 15 minút po vypnutí svetla a v vždy vypnúť svetlá, keď sa oddialite od priestoru varenia. / Zamanjšoparabokuhinjiskenepejriporočljivo, davednuporabljatnajnižohitrostodraževanjameditimi, kiestrezajointenzivnostikuhinja, danapravenepustitevključeneveč kot 15 minutpokončanemkuhanjuterdavednoizklopiteosvetljavanapani, česemedkuhanjemoddalljiteokuhnalpovršine.

EICO A/S - Østergade 118, DK-9700 Brønderslev, - Site: <http://www.eico.dk> - email: [salg@eico.dk](mailto: salg@eico.dk) - Phone: +45 9882 3999 - Fax: +45 9882 5966